

Таблица XII. Сравнение на търговията прѣзъ 1895 съ оная прѣзъ 1894 година.
 Tableau XII. Comparaison du commerce de l'année 1895 avec celui de l'année 1894.

Относително по-главнитѣ стоки, именовани въ прѣдидущитѣ дѣлѣ таблици, забѣлява се слѣдующата разлика:

Вноса прѣзъ мѣсець Ноемврий отъ 1895 година е билъ 5,529,535 лева, а прѣзъ сѣщия мѣсець отъ 1894 год. е билъ 7,989,788 лева, или 30.79% по-малко.

Износа прѣзъ мѣсець Ноемврий отъ 1895 година е билъ 11,280,183 лева, а прѣзъ сѣщия мѣсець отъ 1894 год. е билъ 6,223,441 лева, или 81.25% повече.

Вноса прѣзъ първитѣ единайсетъ м-ци отъ 1895 год. е билъ 54,827,168 лева, а прѣзъ сѣщитѣ единайсетъ м-ци отъ 1894 г. е билъ 82,605,900 лева, или 33.68% по-малко.

Износа прѣзъ първитѣ единайсетъ м-ци отъ 1895 г. е билъ 71,616,341 лева, а прѣзъ сѣщитѣ единайсетъ м-ци отъ 1894 г. е билъ 64,870,727 лева, или 10.40% повече.

Относително всичитѣ стоки разницата е била:

Цѣлия вносъ прѣзъ мѣсець Ноемврий отъ 1895 год. е билъ 6,331,609 лева, а прѣзъ сѣщия мѣсець отъ 1894 год. е билъ 8,753,958 лева, или 27.67% по-малко.

Цѣлия износъ прѣзъ мѣсець Ноемврий отъ 1895 год. е билъ 11,369,781 лева, а прѣзъ сѣщия мѣсець отъ 1894 год. е билъ 6,308,615 лева, или 80.28% повече.

Цѣлия вносъ прѣзъ първитѣ единайсетъ м-ци отъ 1895 г. е билъ 63,119,903 лева, а прѣзъ сѣщитѣ единайсетъ м-ци отъ 1894 год. е билъ 89,888,753 лева, или 29.78% по-малко.

Цѣлия износъ прѣзъ първитѣ единайсетъ м-ци отъ 1895 г. е билъ 72,488,203 лева, а прѣзъ сѣщитѣ единайсетъ м-ци отъ 1894 год. е билъ 65,486,572 лева, или 10.69% повече.

En ce qui concerne les principales marchandises dénommées aux deux tableaux qui précèdent on remarque la différence suivante:

L'importation pendant le mois de Novembre de l'année 1895 était 5,529,535 frs; pendant le même mois de l'année 1894 était frs 7,989,788; soit une diminution de 30.79 p. c.

L'exportation pendant le mois de Novembre de l'année 1895 était 11,280,183 frs; pendant le même mois de l'année 1894 était frs 6,223,441; soit une augmentation de 81.25 p. c.

L'importation pendant les onze premiers mois de l'année 1895 était 54,827,168 frs; pendant les mêmes mois de l'année 1894 était frs 82,605,900; soit une diminution de 33.68 p. c.

L'exportation pendant les onze premiers mois de l'année 1895 était 71,616,341 frs; pendant les mêmes mois de l'année 1894 était frs 64,870,727; soit une augmentation de 10.40 p. c.

En ce qui concerne toutes les marchandises la différence a été:

Toute l'importation pendant le mois de Novembre de l'année 1895 était frs 6,331,669; pendant le même mois de l'année 1894 était frs 8,753,958; soit une diminution de 27.67 p. c.

Toute l'exportation pendant le mois de Novembre de l'année 1895 était frs 11,369,781; pendant le même mois de l'année 1894 était frs 6,308,615; soit une augmentation de 80.28 p. c.

Toute l'importation pendant les onze premiers mois de l'année 1895 était 63,119,903 frs; pendant les mêmes mois de l'année 1894 était frs 89,888,753; soit une diminution de 29.78 p. c.

Toute l'exportation pendant les onze premiers mois de l'année 1895 était 72,488,203 frs; pendant les mêmes mois de l'année 1894 était frs 65,486,572; soit une augmentation de 10.69 p. c.

La comparaison du commerce pendant les onze premiers mois de l'année 1895 avec celui pendant les mêmes mois de l'année 1894, fait ressortir les principales différences qui suivent:

Importations. -- Augmentations.	
Savon à blanchir et à laver en moules et en tablettes	144,338 frs
Chaux hydraulique	158,171 "
Reils de chemins de fer, boulons, éclisses et selles pour chemins de fer, seuil de fer	1,065,049 "
Ficelles et cordons de toutes sortes	123,988 "
Dynamite	201,930 "
Cartouches vides avec ou sans capsules	267,031 "

Importations. — Diminutions.	
Poissons salés supérieurs, tels que: morue, saumon, truite, saumonée, scombres, merlan, esturgeon et autres pareils	118,204 frs
Sésame	102,027 "
Sucre raffiné en caisses, en futailles et en sacs	3,452,630 "
Café cru	742,862 "
Thé	122,342 "
Raisins secs de toutes espèces	145,297 "
Vin ordinaire, vin dit peline, et vin moût en tonneaux	605,396 "
Arak, rhum et cognac	413,991 "

Отъ сравнението на търговията прѣзъ първитѣ единайсетъ м-ци отъ 1895 г. съ оная прѣзъ сѣщитѣ единайсетъ м-ци отъ 1894 г., получаватъ се слѣдующитѣ по-главни разници:

Внесени въ повече:

Сапунъ за пране и простъ сапунъ на плочици за миене	144,338 лева
Варъ хидравлическа	158,171 "
Релси, клинове, плочи за подложки за железници и желѣзни прагове	1,065,049 "
Върви и канавъ всѣкаквъ видъ	123,988 "
Динамитъ	201,930 "
Патрони праздни съ или безъ капзи	267,031 "

Внесени въ по-малко:

Риба солена добра, като: моруна, лакерда, паламудъ, скомри, мерсинъ, чига, нисетра, семга и други такива	118,204 лева
Сусамъ	102,027 "
Прѣчистена захаръ въ каси, бѣлчи и торби	3,452,630 "
Кафе сурово	742,862 "
Чай	122,342 "
Гроздье сухо (стафиди) всѣкаквъ видъ	145,297 "
Обикновено вино, пелинъ и шира (благо вино) въ бѣлчи	605,396 "
Аракъ, ромъ и копякъ	413,991 "